



dle rozdělovníku

VÁŠ DOPIS ZNAČKY / ZE DNE

NAŠE ZNAČKA  
2067/OŽP/26-4VYŘIZUJE / LINKA  
Ing. Průša/2735KARLOVY VARY  
15.6.2026**ZÁVAZNÉ STANOVISKO**

podle § 2 odst. 1 a § 6 zákona č. 148/2023 Sb., o jednotném environmentálním stanovisku (dále jen „ZJES“).

Magistrát města Karlovy Vary (dále jen „magistrát města“), jako obecní úřad obce s rozšířenou působností jako věcně a místně příslušný orgán pro vydání jednotného environmentálního stanoviska dle ust. 15 písm. a) ZJES a § 10 a § 11 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „správní řád“), na základě žádosti ADA Invest a.s., Rolavská 590/10, 360 17 Karlovy Vary, IČO 2912311, zastoupena ARCH 99 s.r.o., Krále Jiřího 1703/19, 360 01 Karlovy Vary, IČO 25239988 (dále jen „žadatel“) ze dne 14.5.2026, pro záměr **„Komunikační spojka do ulice V Lučinách - Karlovy Vary, Dvory“** na pozemcích p.č. 525/56, 525/120, 525/84, 525/125 a 525/2, v katastrálním území Dvory (dále též „záměr“) dle projektové dokumentace (Rudolf Sedláček, 5/2026, ID Dokumentace SR00X020S9WR) vydává v souladu s § 149 správního řádu a podle § 6 odst. 1 ZJES toto

**SOUHLASNÉ JEDNOTNÉ ENVIRONMENTÁLNÍ STANOVISKO:****I.**

Záměr **„Komunikační spojka do ulice V Lučinách - Karlovy Vary, Dvory“** je z hlediska vlivů na všechny dotčené složky životního prostředí **přípustný** za těchto podmínek:

**I.a ochrana zemědělského půdního fondu (Ing. Doubravová/2730)**

**Magistrát města Karlovy Vary**, odbor životního prostředí v souladu s § 9 odst. 8 zákona č. 334/1992 Sb., o ochraně zemědělského půdního fondu, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o ZPF“) **uděluje souhlas** k trvalému odnětí zemědělské půdy ze zemědělského půdního fondu (dále jen „ZPF“) o výměře 420 m<sup>2</sup> na p.p.č. 525/84 a 525/56 v katastrálním území Dvory pro umístění záměru:

- **komunikační spojka do ulice V Lučinách**

Vymezení pozemků, kterých se souhlas týká:

Název obce	Katastrální území	Číslo parcely	Celková výměra (m <sup>2</sup> )	Odnímaná výměra (m <sup>2</sup> )	BPEJ	Třída ochrany	Druh pozemku	Informace o existenci odvodnění	Info. o existenci závlah	Info. o existenci staveb k ochraně pozemku před erozní činností vody
				Trvale						
Karlovy Vary	Dvory	525/84	8 807	0	55411	IV.	TTP	-	-	-
			23 679	188	52212	IV.				
		525/56	16 741	232	52212	IV.	orná	-	-	-
				<b>Součet plochy požadované pro trvalé odnětí</b>		<b>420 m<sup>2</sup></b>				

pozn. proškrtnutá pole (-) označují nepředpokládaný výskyt dané informace

V souladu s ustanovením § 9 odst. 8 písm. b) zákona o ZPF se **stanovují následující podmínky** nezbytné k zajištění ochrany ZPF ve smyslu zásad ochrany ZPF dle § 4 zákona,  **které zajistí žadatel:** společnost ADA Invest a.s., Rolavská 590/10, 360 17 Karlovy Vary, IČO 291 21 311 nebo její právní nástupce

1. Tento souhlas je udělován pouze pro uvedený účel a odnímanou zemědělskou půdu nelze využít jiným nezemědělským způsobem. V případě odstoupení od záměru musí zůstat odnímaná půda i nadále zemědělskou půdou.
2. Hranice trvalého odnětí zemědělské půdy bude před započítáním prací vytyčena v terénu v souladu se schválenou projektovou dokumentací a v souladu se zákresem navrhovaného odnětí půdy ze ZPF v kopii katastrální mapy, která je součástí předložených podkladů. Odnímaná plocha zemědělské půdy bude zabezpečena tak, aby nedocházelo k poškozování okolní zemědělské půdy.
3. Před zahájením stavebních prací zajistí žadatel na vlastní náklad dle § 8 zákona o ZPF provedení skrývky kulturní vrstvy půdy (ornice) z odnímané plochy v mocnosti 20 cm. Celkové množství ornice na základě výsledků „Pedologický průzkum“, činí 84 m<sup>3</sup>. Bilance skrývky může být upřesněna na základě podkladů určených pro vydání rozhodnutí podle zvláštních právních předpisů (zákon č. 283/2021 Sb., stavební zákon, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „stavební zákon“). Ornice zde bude uložena do figury 2m vysoké a ošetřována tak, aby nedocházelo k jejímu zcizení, znehodnocování stavební činností, erozí a zaplevelováním. Bezprostředně po ukončení výstavby bude skrytá ornice rozprostřena na nezastavěné ploše pozemků a použita při založení zahrady k rodinnému domu.

**Osoba, které svědčí oprávnění k výše uvedenému záměru, je povinna zaplatit dle § 11 odst. 1, zákona o ZPF odvod finančních prostředků v orientační výši 8 534,-Kč.** V souladu s ustanovením § 9 odst. 9 zákona o ZPF bude konečná výše odvodů stanovena podle §11 odst.2 a 3 zákona o ZPF, podle kterého o výši odvodů za odnětí zemědělské půdy ze ZPF rozhodne orgán ochrany ZPF Magistrátu města Karlovy Vary po zahájení realizace záměru. Pokud

investor **před předepsáním odvodů** doloží, že stavba komunikace **bude předána statutárnímu městu Karlovy Vary a zapsána do pasportu komunikací obce jako místní komunikace**, odvod za toto odnětí dle §11a odst. 1b) zákona **nebude stanoven**.

#### **I.b ochrana přírody a krajiny (Bc. Košťálová/2502)**

- Bez podmínek

#### **I.c lesní hospodářství (Ing. Krůta/2523)**

- Bez podmínek.

#### **I.d vodní hospodářství (Nowak/2581)**

Magistrát města Karlovy Vary, Úřad územního plánování a stavební úřad, jako vodoprávní úřad příslušný podle § 106 zákona č. 254/2001 Sb., o vodách, vydává stanovisko:

Z vodoprávního hlediska je záměr možný za podmínek:

1. budou dodrženy podmínky Rozhodnutí spis. zn.: 9003/SÚ/24/Sz (Č.j.: 1887/SÚ/26) ze dne 23.2.2026 o povolení stavby vodovodního řádu a jednotná kanalizace, včetně odbočky pro budoucí zástavbu a 10 RD Karlovy Vary - Dvory, V Lučinách - VH část Karlovy Vary, Dvory.
2. Realizací záměru nesmí dojít ke znečištění podzemních a povrchových vod.
3. Realizací záměru nesmí dojít ke zhoršení odtokových poměrů na předmětné lokalitě.

Toto jednotné environmentální stanovisko bylo vydáno namísto následujících správních úkonů:

- vodní zákon (254/2001 Sb.) – stanovisko k umístování a povolování staveb (§ 104 odst. 3)
- ochrana zemědělského půdního fondu (334/1992 Sb.) – souhlas s odnětím půdy ze ZPF (§ 9)

#### **Odůvodnění**

Vzhledem k tomu, že předmětný záměr podléhá povolování podle zákon č. 283/2021 Sb., stavební zákon, ve znění pozdějších předpisů, se namísto správních úkonů stanovených jinými právními předpisy v oblasti životního prostředí dle § 2 odst. 1 ZJES vydává toto jednotné environmentální stanovisko.

Podrobný popis záměru:

Řešený projekt zahrnuje dopravní stavbu SO 20 Komunikační spojka do ulice V Lučinách včetně součástí a příslušenství (odvodnění – napojení uličních vpustí, veřejné osvětlení).

Průběh řízení:

Žádost byla podána dne 14.5.2026. K žádosti byly doloženy všechny předepsané podklady.

Předmětným záměrem budou dotčeny následující složky životního prostředí:

- ochrana zemědělského půdního fondu
- odpadové hospodářství
- vodní hospodářství

Předmětným záměrem nebudou dotčeny následující složky životního prostředí:

- lesní pozemky

- ochrana přírody a krajiny

Při posuzování předložené žádosti bylo zjištěno, že předmětná stavba nebude při dodržení shora uvedených podmínek bránit chráněným zájmům jednotlivých složek životního prostředí.

Vzhledem k tomu, že předmětný záměr je z hlediska vlivů na všechny dotčené složky životního prostředí přípustný, dospěl dotčený orgán k závěru, že záměr lze ve vztahu k zájmům chráněným na úseku ochrany životního prostředí při respektování podmínek tohoto závazného stanoviska realizovat, a tedy vydat souhlasné JES, a to z následujících důvodů:

#### **ad I.a**

Magistrát města konstatuje, že předmětným záměrem jsou dotčeny veřejné zájmy, které hájí podle zákona č. 334/1992 Sb., o ochraně zemědělského půdního fondu, proto požaduje splnění výše uvedených podmínek.

Zdejší orgán ochrany ZPF žádost spolu s předloženými doplněnými podklady posoudil dle legislativy platné k datu podání žádosti - zákon o ZPF, vyhlášky č. 271/2019 Sb., o stanovení postupů k zajištění ochrany ZPF, rovněž bylo přihlédnuto ve vzájemných souvislostech ke Společnému metodickému výkladu odboru adaptace krajiny na klimatickou změnu a odboru legislativního orgánů ochrany ZPF k některým ustanovením zákona o ZPF a vydal toto stanovisko.

K žádosti byly doloženy následující podklady:

- údaje katastru nemovitostí o pozemcích, jichž se předmětné odnětí zemědělské půdy ze ZPF týká, s vyznačením vlastnických vztahů k předmětným pozemkům, a dále výměry parcel a zakres předmětného odnětí v kopii katastrální mapy;
- výpočet odvodů za odnětí půdy ze ZPF včetně postupu a vstupních údajů použitých pro výpočet;
- předběžná bilance skrývky kulturních vrstev půdy a návrh způsobu jejich hospodárného využití;
- zhodnocení podle § 7 odst. 1 zákona;
- výsledky pedologického průzkumu;
- údaje o odvodnění, závlahách a protierozních opatření;
- zakres hranic bonitovaných půdně ekologických jednotek (BPEJ) s vyznačením tříd ochrany;
- plná moc
- stanovisko statutárního města Karlovy Vary č.j. 1288/ORI/25/Ri/330.1 ze dne 7.10.2025
- informace, v jakém řízení podle zvláštního právního předpisu má být souhlas s odnětím zemědělské půdy ze ZPF podkladem;
- plán vhodných opatření pro naplnění veřejného zájmu na zadržení vody v krajině;
- projektová dokumentace k akci „Komunikační spojka do ulice V Lučinách“, k..ú. Dvory, p.p.č. 525/84, 525/56, 525/85, 525/120 a 525/2 hlavní projektant Rudolf Sedláček, ČKAIT 0301626, datum zpracování 05/2026, stupeň dokumentace- DPS.

K odnětí zemědělské půdy dojde z důvodu výstavby komunikační spojky na p.p.č. 525/56 a 252/84 v k.ú. Dvory. Souhlas k odnětí půdy byl udělen proto, že plánovaná výstavba je

v souladu s platným územním plánem města Karlovy Vary, je navržena v ploše dopravní infrastruktury - silniční. Dle výpisu z KN se jedná o půdu s BPEJ 52212 - tato půda je dle Vyhlášky č. 48/2011 ze dne 22.2.2011 o stanovení tříd ochrany zařazena **do IV. třídy ochrany** - půda s podprůměrnou produkční schopností v rámci příslušného klimatického regionu, s jen omezenou ochranou, využitelné i pro výstavbu.

Podle aplikace LPIS se na odnímané ploše nenachází meliorační, zavlažovací ani protierozní opatření.

Byl předložen souhlas vlastníka pozemků s navrženým odnětím ze ZPF.

Za odnětí zemědělské půdy pro výstavbu komunikační spojky na p.p.č. 525/56 a 525/84 v k.ú. Dvory je **osoba**, které svědčí oprávnění k záměru, **povinna zaplatit** v souladu s § 11 odst. 1, zákona **odvod finančních prostředků v orientační výši 8 534,- Kč**. Odvody budou předepsány samostatným rozhodnutím orgánu ochrany ZPF Magistrátu města Karlovy Vary v souladu s § 11 odst. 2 a 3 zákona po zahájení realizace záměru.

### **Stanovení výše odvodu:**

na základě základní ceny zemědělské půdy podle vyhlášky č. 441/2013 Sb., k provedení zákona o oceňování majetku (oceňovací vyhláška): při výpočtu nebyl použit žádný z faktorů negativně ovlivněných odnětím půdy ze ZPF

**BPEJ 5.22.12**                      5,08 Kč/1m<sup>2</sup>              třída ochrany IV.    koeficient = 4

Základní sazba odvodů za 1 m<sup>2</sup> : 5,08 Kč/m<sup>2</sup>

Výsledná sazba odvodů: 5,08 x koef.4 = 20,32 Kč/m<sup>2</sup>

Výsledná částka odvodů 20,32 x 420 m<sup>2</sup> = 8 534,40 Kč

**Orientační výše odvodů za trvalé odnětí činí 8 534,- Kč**

**Přesná výše odvodů bude stanovena v souladu s platnou legislativou ke dni nabytí právní moci prvního rozhodnutí, vydaného ve věci podle zvláštních právních předpisů (stavební zákon) rozhodnutím orgánu ochrany ZPF Magistrátu města Karlovy Vary. Žadatel (investor) předloží odborně zpracovaný výpočet výše odvodu a požádá o vydání rozhodnutí o odvodech nejpozději do 15 dnů před zahájením skrývky ornice. Pokud investor před předepsáním odvodů doloží, že stavba komunikace bude předána statutárnímu městu Karlovy Vary a zapsána do pasportu komunikací obce jako místní komunikace, odvod za toto odnětí dle §11a odst. 1b) zákona nebude stanoven.**

Při posuzování podkladů k žádosti správní orgán zjistil, že byl doložen chybný výpočet odvodů za odnětí půdy ze ZPF. Při výpočtu odvodů byl použit koeficient třídy ochrany, který byly v platnosti do 30.6.2024. Dle novely zákona o ochraně ZPF odpovídá IV. třídě ochrany koeficient 4. Správní orgán tuto chybu napravil a odvod přepočítal – viz výše.

## **Upozornění na skutečnosti vycházející ze správního řádu a zákona o ZPF**

Změnit podmínky a další skutečnosti stanovené v tomto souhlasu může pouze orgán ochrany ZPF, který jej vydal, a to na návrh žadatele při řízení o změně rozhodnutí vydaných podle zvláštních právních předpisů (stavební zákon) podle § 10 zákona o ZPF.

Tento souhlas s trvalým odnětím zemědělské půdy ze ZPF jako součást rozhodnutí podle zvláštních právních předpisů je podle § 10 odst. 8 zákona o ZPF podkladem pro zápis změny druhu pozemku v katastru nemovitostí.

Záměrem nedojde k narušení organizačního uspořádání okolních zemědělských pozemků a k omezení jejich přístupnosti.

Budou minimalizovány negativní dopady předmětného záměru na hydrologické a odtokové poměry v dotčeném území.

Investor učiní opatření, aby během provádění stavby nedošlo ke kontaminaci půdy.

V souladu s § 14 odst. 5 vyhlášky **vede oprávněný ze souhlasu s odnětím zemědělské půdy ze ZPF podle § 9 zákona o ZPF o činnostech souvisejících se skrývkou protokol** (pracovní deník). Do protokolu se zaznamenává objem skrývky, přemístění, rozprostření či jiné využití a uložení skrývky, dále ochrana a ošetření skrývky v dělení na svrchní kulturní vrstvy půdy a na hlouběji uložené zúrodnění schopné zeminy.

**Povinný k platbě odvodů je podle § 11 odst. 4 zákona o ZPF povinen** orgánu ochrany zemědělského půdního fondu příslušnému k rozhodnutí o odvodech a orgánu ochrany zemědělského půdního fondu, který vydal souhlas s odnětím

- a) doručit kopii pravomocného rozhodnutí, pro které je souhlas s odnětím podkladem nebo rozhodnutí o souhlasu (§ 21), a to do 6 měsíců ode dne nabytí právní moci,
- b) písemně oznámit zahájení realizace záměru, popřípadě zahájení další etapy záměru, a to nejpozději 15 dnů před jejím zahájením. Za zahájení realizace záměru se z hlediska zájmů ochrany považuje zahájení skrývky ornice.

Dojde-li ke změně v osobě povinného k platbě odvodů, **je nový povinný k platbě odvodů podle § 11 odst. 6 zákona o ZPF povinen oznámit** a doložit orgánu ochrany zemědělského půdního fondu, který vydal souhlas s odnětím, a orgánu ochrany zemědělského půdního fondu příslušnému k rozhodnutí o odvodech tuto změnu, a to do 1 měsíce od této změny.

Udělený souhlas neřeší žádné majetkoprávní, užívatelské ani jiné vztahy k dotčeným pozemkům.

### **ad I.b**

Magistrát města konstatuje, že předmětným záměrem nejsou dotčeny veřejné zájmy, které hájí podle zákona č.114/1992 Sb., o ochraně přírody a krajiny.

**ad I.c**

Magistrát města konstatuje, že předmětným záměrem nejsou dotčeny veřejné zájmy, které hájí podle zákona č. 289/1995 Sb., o lesích.

Předmětným záměrem nedojde k dotčení pozemků určených k plnění funkcí lesa ani se záměr nenachází ve vzdálenosti do 30 m od okraje lesa.

**ad I.d**

Magistrát města konstatuje, že předmětným záměrem jsou dotčeny veřejné zájmy, které hájí podle zákona č. 254/2001 Sb., o vodách.

Záměr obsahuje vodní díla vodovodního řadu a jednotné kanalizace o kterých je vedeno samostatné řízení, ke kterému bylo vydáno Rozhodnutí spis.zn.: 9003/SÚ/24/Sz (Č.j.: 1887/SÚ/26) ze dne 23.2.2026 o povolení stavby vodovodního řadu a jednotná kanalizace, včetně odbočky pro budoucí zástavbu a 10 RD Karlovy Vary - Dvory, V Lučinách - VH část Karlovy Vary, Dvory.

Dešťové vody z komunikační spojky budou zaústěny do splaškové – jednotné kanalizace – viz. SO 12, který je obsahem samostatné PD a byl povolen ve vodoprávním řízení spis.zn. 9003/SÚ/24-Sz ze dne 23.2.2026, nabylo PM 1.4.2026, vydal ÚÚPaSÚ

Záměr se nedotýká vodního toku, ani záplavového území.

Celkově lze shrnout s ohledem na všechny uvedené oblasti veřejné správy, že předmětný záměr byl posouzen podle všech souvisejících právních předpisů, podle kterých magistrát města hájí veřejné zájmy jako dotčený orgán, tak, jak je uvedeno v závěru obsaženém v závazné části tohoto závazného stanoviska.

Platnost tohoto závazného stanoviska je 5 let ode dne jeho vydání s tím, že může být na žádost žadatele prodloužena v souladu s § 7 odst. 2 ZJES.

**Poučení**

Závazné stanovisko ve smyslu § 149 správního řádu není samostatným rozhodnutím a nelze se proti němu odvolat. Jeho obsah je závazný pro výrokovou část správního rozhodnutí vydávaného v následném řízení podle § 1 ZJES. Obsah závazného stanoviska lze napadnout v rámci odvolání proti rozhodnutí, které bylo závazným stanoviskem podmíněno, postupem dle ustanovení § 149 odst. 7 správního řádu.

Ing. Stanislav Průša  
vedoucí odboru životního prostředí

Rozdělovník:

ADA Invest a.s., Rolavská 590/10, 360 17 Karlovy Vary, IČO 2912311, zastoupena ARCH 99 s.r.o., Krále Jiřího 1703/19, 360 01 Karlovy Vary, IČO 25239988

Na vědomí – dotčená obec:

Statutární město Karlovy Vary, Moskevská 2035/21, 360 01 Karlovy Vary

Magistrát města Karlovy Vary - úřední deska k vyvěšení po dobu 15 dnů